



COMUNE DI CAMPITELLO DI FASSA COMUN DE CIAMPEDEL

PROVINCIA DI TRENTO

C.A.P. 38031 - Strèda Dolomites, 44

Tel. 0462 750330

Telefax 0462 750437

PROVINCIA DE TRENT

E-mail: comune.campitello@tin.it

www.comune.campitellodifassa.tn.it

Cod. Fisc. 82000230225 - P. IVA 00490870227



Prot. n° 620 del 04 FEB. 2011

CONCORSO DI IDEE PER L'ELABORAZIONE DEL MARCHIO CAMPITELLO DI FASSA (CIAMPEDEL)

SCOPO DEL CONCORSO:

Il Comune di Campitello di Fassa indice un concorso di idee per l'elaborazione del marchio Campitello di Fassa (Ciampedel).

Lo scopo del concorso è quello di mettere a confronto idee per individuare il marchio Campitello di Fassa (Ciampedel) e allo stesso tempo dare occasione a tutti coloro che vorranno partecipare di esprimere la propria sensibilità artistica:

Oggetto del concorso è l'elaborazione del marchio.

Il marchio potrà essere costituito da un logotipo, eventualmente affiancato da pay-off, e da una componente iconica, che ne visualizzino integrandoli, rispettivamente, l'aspetto grafico verbale e l'aspetto icono-pittografico. Il marchio deve poter essere coerentemente legato al paese di Campitello di Fassa (Ciampedel) ed alle attività culturali, sociali ed economiche presenti sul territorio.

Devono essere previste due versioni del marchio una in italiano e una in ladino oppure una versione unica per entrambe le lingue.

Il marchio deve essere facilmente riproducibile in diversi formati (striscioni, cartelloni, pubblicazioni, opuscoli) fino quindi, a una dimensione di 2 centimetri.

MODALITA' DI PARTECIPAZIONE

Al concorso possono partecipare: aziende, scuole, persone fisiche.

Il progetto di marchio deve essere presentato in formato A2. Il progetto dovrà essere inserito in una

CONCORS DE IDEES PER TROÈR FORA L SIMBOL DE CIAMPEDEL

OBIETIF DEL CONCORS:

L Comun de Ciampedel met fora n concors de idees per troèr n simbol per Ciampedel.

L'obietif del concors l'é chel de meter a confront idees per troèr fora l simbol per Ciampedel e tel medemo temp ge dèr ocasion a duc chi che vel tor pèrt de palesèr sia sensibilità artistica:

Obietif del concors l'é enjgnèr l simbol.

L simbol l podarà esser metù adum da n logotipo, dessema con pay-off e con n element iconografich che i mosce sibie l'aspet grafich verbal che l'aspet iconografich pitorich. L simbol l cogn aer n leam coerent col paìsc de Ciampedel e co la ativitèdes culturèles, sozièles e economiches en esser sul teritorie.

Cogn vegnir pervedù doi verscions del simbol una per talian e una per ladin opuramenter na soula verscion per duc e doi i lengac.

L simbol l cogn poder vegnir adatà a desvalives formac (scartabie lonc de teila, tabelons, placac, codejle) donca l cogn aer na dimenjon minimala de 2 zentimetres.

MODALITÈDES PER TOR PÈRT

Al concors pel tor pèrt; firmes, scoles, jent.

L projet del simbol l cogn vegnir portà dant te n format A2. L projet l cognarà vegnir metù ite te na

busta bianca, che all'esterno non dovrà contenere alcuna iscrizione/segno di riconoscimento. Nella busta contenente il progetto dovrà essere inserita un'ulteriore busta bianca più piccola al cui interno dovrà essere inserito un biglietto riportante il nome e il cognome, l'indirizzo e un recapito telefonico e/o di posta elettronica di chi ha realizzato l'elaborato. All'esterno della busta piccola non dovranno essere riportate iscrizioni o altri segni che possano rendere riconoscibile il concorrente.

Il tutto dovrà essere inserito in un'ulteriore busta più grande che sarà utilizzata per il recapito/invio. Su tale busta dovrà essere riportato il seguente indirizzo **“COMUNE DI CAMPITELLO DI FASSA, Strèda Dolomites 44 – 38031 CAMPITELLO DI FASSA - CONCORSO DI IDEE MARCHIO CAMPITELLO DI FASSA(CIAMPEDEL) / CONCORS DE IDEES PER TROÈR FORA L SIMBOL DE CIAMPEDEL”**

La consegna dei lavori deve essere effettuata presso l'ufficio protocollo del Comune di Campitello di Fassa Strèda Dolomites 44 entro e **non oltre il 30/03/2011**. La trasmissione potrà essere effettuata anche con raccomandata A/R. In tal caso per il rispetto del termine farà fede il timbro dell'ufficio postale di accettazione. I plichi inviati tramite servizio postale dovranno comunque pervenire all'Ufficio protocollo comunale entro l'11.04.2011.

VALUTAZIONE DEI PROGETTI

La Giunta comunale con apposito provvedimento provvederà a nominare una commissione di esperti per la valutazione dei progetti.

La valutazione degli elaborati avverrà indicativamente entro il 18/04/2011.

La commissione giudicatrice prima di esaminare gli elaborati stabilirà i criteri di valutazione per l'assegnazione dei punteggi.

La commissione al termine della valutazione dei progetti redigerà un verbale e la graduatoria finale.

La graduatoria finale verrà resa nota mediante affissione all'albo comunale, nell'albo telematico e sul sito del Comune e per i vincitori con notifica

soracuerta biencia, senza nesciuna scritta o segn de recognosciment. Te la soracuerta olache l'é ite l projet cognarà vegnir metù ite n'otra soracuerta biencia più piccola con ite n biliet olache cogn vegnir scrit l'inom, l'inom de familia, la direzion e n numer de telefon e/o de posta eletronica de chi che à fat l projet. Su la soracuerta no cogn esser scrit sù nia e no cogn esser de etres segnes che i podesse moscèr chi che l'é l partezipant.

Dut chest materièl l cogn vegnir metù ite te n'otra soracuerta biencia più grana che la vegnarà durèda desche recapit/spedizion. Sun chesta soracuerta cognarà vegnir metù sù chesta direzion **“COMUNE DI CAMPITELLO DI FASSA, Strèda Dolomites 44 – 38031 CAMPITELLO DI FASSA - CONCORSO DI IDEE MARCHIO CAMPITELLO DI FASSA (CIAMPEDEL)/CONCORS DE IDEES PER TROÈR FORA L SIMBOL DE CIAMPEDEL”**

I projec i cogn vegnir consegné te l'ofize protocol del Comun de Ciampedel, Strèda Dolomites 44 dant dai **30.03.2011**. Se i podarà manèr ence tras racomanèda A/R. Te chest cajo vegnarà tegnù bon per l respet de la data del termin l stempel de l'ofize de posta de azetazion. Chel che vegn manà tras l servije de posta l cognarà aboncont ruèr te l'Ofize protocol de comun dant dai 11.04.2011.

VALUTAZION DI PROJEC

La Jonta de comun con n provediment apostà la se cruziarà de nominèr na comiscion de esperc per la valutazion di projec.

La valutazion di projec la vegnarà fata a presciapèch dant dai 18.04.2011.

La comiscion dant de vardèr fora i projec la stabilirà i criteries de valutazion.

La comiscion a la fin de la valutazion di projec la scriverà jù n verbal e la graduatoria finèla.

La graduatoria finèla la vegnarà metuda fora su l'albo de comun, su l'albo telematic e sul sit del Comun e ai venjidores ge vegnarà dat

presso il recapito indicato.

Il Comune di Campitello di Fassa assegnerà i seguenti premi:

al progetto 1° classificato € 500,

al progetto 2° Classificato € 200

al progetto 3° Classificato € 100.

La premiazione avrà luogo all'interno di una manifestazione con data da destinarsi. Per l'occasione è previsto l'allestimento di una mostra in cui verranno esposte tutte le opere che parteciperanno al concorso.

Il Comune di Campitello di Fassa diverrà il proprietario dei lavori presentati in concorso e potrà apporre modifiche o adattamenti per venire incontro alle diverse esigenze di utilizzo.

TRATTAMENTO DATI PERSONALI

Informativa dell'interessato – decreto legislativo 30 giugno 2003 n. 196

<<Codice in materia di protezione dei dati personali>>

Ai sensi dell'articolo 13 del Codice in materia di protezione dei dati personali (Decreto legislativo 30 giugno 2003 n. 196),i dati sono trattati dal Comune di Campitello di Fassa titolare del trattamento. I dati raccolti, a seguito della presentazione degli elaborati sono trattati esclusivamente al fine dello svolgimento delle relative procedure, nel rispetto della normativa specifica.

I dati sono trattati sia con mezzi cartacei, sia automatizzati, nel rispetto delle regole imposte dal Codice sulla privacy.

Il conferimento dei dati richiesti è necessario per poter essere ammessi al concorso. L'eventuale non conferimento di tali dati comporta l'impossibilità di partecipare al concorso.

Non è necessario il conferimento di dati sensibili o giudiziari.

Il personale dell'ufficio Segreteria/Protocollo e Ragioneria e i membri della commissione giudicatrice, appositamente incaricati, possono

comunicazion a la direzion metuda dant.

L Comun de Ciampedel l darà fora chisc pesc:

1^m post € 500,00,

2^t post € 200,00,

3^z post € 100,00.

La premiazion la vegnarà fata delate de na manifestazion per chela che no é amò stat dezidù la data. Per chesta ocajion l'é pervedù de endrezèr na mostra olache vegnarà metù fora duta la operes che à tout pèrt al concurs.

L Comun de Ciampedel l doventarà l patron di projec porté dant delate del concurs e l podarà meter en esser mudamenc o adatomenc per sodesfèr i besegnes de doura.

TRATAMENT DI DAC PERSONÈI

Informazioni de l'interessà – decret legislatif dai 30 de jugn del 2003 n. 196.

<<Codesc en cont de stravardament di dac personèi>>

Aldò de l'articol 13 del Codesc en cont de stravardament di dac personèi (Decret legislatif dai 30 de jugn del 2003 n. 196), i dac i vegn traté dal Comun de Ciampedel titolèr del tratament. I dac biné sù, aldò de la prejentazion di projec i vegn duré demò per meter en esser la prozedures, tel respet de la normativa spezifica.

I dac i vegn traté sibie sun papier che tras aparac automatisé, tel respet de la regoles pervedudes dal Codesc en cont de privacy.

Fèsc besegn tor sù chisc dac per tor pèrt al concurs. Tel cajo che chisc dac no i vegne metui dant no se podarà tor pèrt al concurs.

No fèsc besegn meter dant dac sensiboi o giudizièi.

L personal de l'ofize canzelaria/protocol e conc e i membres de la comiscion de valutazion, che vegnarà enciarié aposta, i pel cognoscer i dac metui

venire a conoscenza dei dati conferiti.

La graduatoria del concorso sarà pubblicata all'albo telematico dell'ente e sul sito internet.

Diritti dell'interessato:

Ai sensi dell'art. 7 del Codice in materia di protezione dei dati personali, gli interessati hanno diritto di ottenere la conferma dell'esistenza o meno di dati personali che li riguardano.

Hanno, altresì diritto di fare aggiornare i loro dati personali, rettificarli ovvero, quando vi abbiano interesse, di integrarli.

Hanno anche la facoltà di chiedere la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati, che siano trattati in violazione di legge.

Hanno infine la possibilità di opporsi, in tutto o in parte, per motivi legittimi, al trattamento di dati personali che li riguardano.

Per esercitare questi diritti nonché per conoscere l'elenco aggiornato dei nominativi dei responsabili del trattamento potranno fare riferimento al Segretario Comunale.

Il titolare del trattamento è il Comune di Campitello di Fassa con sede in Via Dolomiti 44 - 38031 CAMPITELLO DI FASSA (Tn). Il Responsabile del trattamento è il Segretario comunale.

dant.

La graduatoria del concores la vegnarà metuda fora su l'albo telematic de l'ent e sul sit internet.

Deric de l'interessà:

Aldò de l'articol 7 del Codesc en cont de stravardament di dac personèi, i interessé i à derit de ciapèr na conferma se l'é o no l'é dac personèi che i li revèrda.

I à ence derit de fèr aggiornèr sie dac personèi, i comedan e donca canche i à interess de i integrèr.

I pel ence domanèr che vegne descancelà, che vegne mudà te na vida anonima o che vegne blocà i dac, che i é stac traté de contra a la lege.

I pel, tinùltima se oponer, deldut o n pèrt, per rejons legitimes, al tratament di dac personèi che i li revèrda.

Per meter en esser chisc deric estra che per cognoscer la lista di inomes di responsaboi del tratament chi che à interess pel se oujer al Secretèr de Comun.

L titolèr del tratament l'é l Comun de Ciampedel con senta te Strèda Dolomites 44 - 38031 CIAMPEDEL (TN). L Responsabol del tratament l'é l Secretèr de comun.

L'Assessore/L'Assessor
Riz Matteo

